

6:00pm



COMISION NACIONAL DE  
ÁREAS NATURALES  
PROTEGIDAS

# ARTÍCULO 65 DE LGEEPA/CONSULTA PÚBLICA DEL PROGRAMA DE MANEJO DEL ÁREA NATURAL PROTEGIDA

## ÁREA DE PROTECCIÓN DE FLORA Y FAUNA YUM BALAM



Yum Balam  
Área de Protección de Flora y Fauna

TIPO DE CONSULTA PÚBLICA:

SEMINARIO/CONFERENCIA ABIERTA AL PÚBLICO

## LISTA DE ASISTENCIA

Chiquila, Quintana Roo, a 1 de septiembre de 2011

No.	NOMBRE DEL PARTICIPANTE	INSTITUCIÓN	TELÉFONO	CORREO ELECTRÓNICO	FIRMA
	FERNANDO ELVIRA Hdez				F. E. H.
	<del>CRUZ</del> Cruz Ande Antc				
	Carlos Temix Fernandez				
	Feliciano apdo de mara				
	Eduardo Cocom Nono				
	Lazaro Vreencio Hds	Turísticos y Pesquero	98926 71038		
	Raúl Valverde Garza	Coop. Chiquila			
	VALENTIN A. Boleño R.	Sobicoza Cooperativa Servidores de Chiquila	984 100 92 62		VALENTIN A. Boleño R.
	Jean Luis Mateu	pezca Dor			J. M. D.
	Juan Martin Gasco	pesca Dor			J. M. G.



6:00pm



COMISIÓN NACIONAL DE  
ÁREAS NATURALES  
PROTEGIDAS

# ARTÍCULO 65 DE LGEEPA/CONSULTA PÚBLICA DEL PROGRAMA DE MANEJO DEL ÁREA NATURAL PROTEGIDA

## ÁREA DE PROTECCIÓN DE FLORA Y FAUNA YUM BALAM



Yum Balam  
Área de Protección de Flora y Fauna

TIPO DE CONSULTA PÚBLICA:

SEMINARIO/CONFERENCIA ABIERTA AL PÚBLICO

LISTA DE ASISTENCIA

Chiquila, Quintana Roo, a 1 de septiembre de 2011

No.	NOMBRE DEL PARTICIPANTE	INSTITUCIÓN	TELÉFONO	CORREO ELECTRÓNICO	FIRMA
1	Sabás vicencio Hernandez	Soc. Coop. PP Chiquila			
2	Orlando Ancona May	Soc. Coop. "Chiquila"	9861036960	lairo.pumas11@hotmail.com	
3	Ezequiel Mateo .m	Soc Coop Perez Chiquila	9841290715		
	PRISCILIANO	CARDENAS	DOMINGUEZ		
	Jacinto Polanco Q.	Polanco Qu	984 1462298		
	Pedro Rangel	COOP Pervenir	9848010296		
	Gabriel Siqueira	COOP. Chiquila			
	Alfredo Mora Gomez	Coop. Isla Bl.	9841082679		
	CANDELARIA LOPEZ	COOP DEL MAR	98411114974		
	Gabriel Mendoza Mozo	Coop. Isla Blanca			





COMISION NACIONAL DE  
AREAS NATURALES  
PROTEGIDAS

**ARTÍCULO 65 DE LGEEPA/CONSULTA PÚBLICA DEL PROGRAMA DE MANEJO DEL ÁREA NATURAL PROTEGIDA**



**Yum Balam**  
donde las Producciones de Flora y Fauna

## ÁREA DE PROTECCIÓN DE FLORA Y FAUNA YUM BALAM

TIPO DE CONSULTA PÚBLICA:

SEMINARIO/CONFERENCIA ABIERTA AL PÚBLICO

## LISTA DE ASISTENCIA

[illegible]





## **MINUTA DEL SEXTO TALLER DE CONSULTA PÚBLICA DEL PROGRAMA DE MANEJO DEL ÁREA DE PROTECCIÓN DE FLORA Y FAUNA YUM BALAM**

JUEVES 01 DE SEPTIEMBRE, SOCIEDAD COOPERATIVA DE PRODUCCION  
PESQUERA, CHIQUILA, QUINTANA ROO.

*[Handwritten signature]*

Inicio de la sesión: 18 horas con 34 minutos.

### **1. Lista de asistencia:**

Los asistentes están acreditados en la lista de asistencia anexa a este documento, la cual consta de 3 hojas.

### **2. Presentación general**

Palabras de bienvenida y presentación del Director del Área de Protección de Flora y Fauna Yum Balam (APFFYB), Biol. José de la Gala, explicando en qué consiste el proceso de Consulta Pública del Programa de Manejo, haciendo hincapié en que ellos son los creadores del plan, el objetivo es construir el documento con su ayuda, hecho a su manera, se convertirá en las reglas del juego a jugar por todos, comentó también la importancia de recabar las observaciones de los presentes en el documento entregado, las cuales serán leídas y atendidas con la finalidad de hacerlo funcional y comentando como las observaciones recibidas por escrito tendrán respuesta de la Comisión Nacional del Áreas Naturales Protegidas (CONANP). Comentó la riqueza y preservación de los recursos del área antes de que se decretara Área Natural Protegida por parte de los presentes y sus antecesores. Mencionó las sedes del próximo taller del día de hoy por la tarde. José de la Gala presentó a los presentes al equipo Amigos de Sian Ka'an como facilitadores del proceso y cedió la palabra a Julio Castillo.

Palabras de inicio del taller por parte de Julio Castillo, facilitador de Amigos de Sian Ka'an, quien dio una introducción y antecedente de la trayectoria de Amigos de



Sian Ka'an y procedió a presentar en qué consiste el proceso de Consulta Pública del Programa de Manejo, la dinámica del taller y las reglas de participación durante el proceso. Haciendo hincapié sobre la importancia de la participación de los presentes en el análisis de lo que se presente. Mencionando como el Programa de Manejo será el instrumento que regule las actividades de los usuarios del Área Natural Protegida (ANP), entregando a los presentes un documento con extractos del programa de manejo y los formatos para las observaciones al documento.

Comentarios relevantes:

- Valerio Domínguez comentó que la reserva no dará abasto al número de pescadores que viven y trabajan de la pesca, esto en relación a actividades marcadas como prohibidas que los puedan limitar y afectar. Julio Castillo le responde que vamos a examinar cada actividad y cada zona para evaluar posibles modificaciones. Como retroalimentación José de la Gala comentó sobre un artículo de la LGEPA dice que las comunidades dentro de las áreas de protección deben ser las primeras beneficiadas, puede ser un punto de partida para definir el primer paso para demandar que así sea.
- Lázaro Vicencio comentó y exhortó a sus compañeros a no manifestar su inconformidad verbalmente sino proponer por escrito las mejoras y cambios que deseen expresar.
- Edgardo Cocom sugirió aterrizar sobre los temas del sector pesquero para que no sea desgastante para los presentes. Julio Castillo comentó que es importante que quienes no estuvieron presentes en el taller de la mañana escuchen y se enteren de toda la información a menos que todos los presentes estén de acuerdo para omitir parte de la presentación y dedicarnos a la revisión de actividades, sugirió someterlo a votación.
- Ezequiel comentó que si sabían que se amplió a mar abierto la reserva.
- Lázaro Vicencio comentó que la presentación se debe dar completa.
- Marivel Valerio comentó que es importante la presentación para saber la información y considera que no se debe brincar nada.
- Sabas Vicencio está de acuerdo en que se lleve a cabo la presentación completa. Como resultado se decidió que se llevará el taller como originalmente se planeó y se ha llevado a cabo en talleres anteriores.

### **3. Presentación del programa de manejo**

La M. en C. Lois Moriel se presentó y presentó la orden del día y mencionó que la presentación es una síntesis del programa de manejo. Comentó a los presentes la importancia de tener por escrito las observaciones que estos hagan del programa de manejo y señaló la fecha límite para recibir estas observaciones, el próximo 07 de octubre.

Comentarios relevantes:



- Valerio Domínguez pidió le explicara el término de preservar no tocar, a lo cual Lois le explico con ejemplos la definición de la frase.
- Ezequiel Ante le comentó que ellos proponen algo pero si no son aceptadas por el consejo asesor que pasaría con eso, Ernesto de CONANP comentó que las propuestas se envían a las oficinas para ser evaluadas y contestar a las peticiones si aplica y porqué si o no aplica y porque no y porqué, la idea es enriquecer el documento, todo se tomará en cuenta y a todos se les dará respuesta, les recordó que a través de su representante tienen voz ante el consejo.

## **Zonificación**

### **SUBZONA DE PRESERVACIÓN:**

#### **SP1. NORTE DE LA ISLA GRANDE**

Comentarios relevantes:

- Jacinto Polanco comentó sobre la actividad no permitida número 9 si está prohibida, Julio Castillo le explicó la tabla de actividades y la dinámica para ser ubicadas en el mapa.
- Lázaro Vicencio comentó sobre la actividad no permitida número 11, está marcado como restrictiva, cuestiona los argumentos para restringir esta actividad, considera debe ser una actividad permitida, Ernesto de CONANP comentó que un argumento sería que esta zona es la zona de anidación de tortuga una de las más importantes del estado, comentó que no se prohibirá la pesca sólo se regulará.
- Pedro Ramos comentó que en esa zona de una milla es la franja que cuando tenemos un mal tiempo se puede pescar robalo, si no se puede pescar en la laguna y con esta restricción los pescadores quedan fuera para poder pescar y les perjudica, está de acuerdo en que se regule más no que se prohíba.
- Sabas Vicencio comentó que cuando hay mal tiempo no es posible navegar a cuatro nudos, tiene que ser a mucho más, le pareció una incongruencia, recordó que a sus compañeros que es una propuesta que hay que proponer, se puede proteger el área y a la vez ganancias para el pescador, Lois pidió proponer si cuatro nudos no es correcto, cuál es la velocidad que consideraría a lo que Sabas contestó que a 60 caballos de fuerza sobre todo si hay situaciones de emergencia.
- Valerio Domínguez comentó que lo que los pescadores van buscando cada día la mejor manera de trabajar, con tantas restricciones que esperan las autoridades, propone buscar soluciones.
- Adolfo Álvarez comentó sobre los permisos otorgados por SAGARPA debe de especificarse e ir de la mano con los resultados de este Plan de Manejo. Comentó también una anécdota del sector pesquero en años pasados. José de la Gala comentó que lo que se pretende e importante es con hacer los acuerdos con ustedes, si ustedes consideran que esa



zona quede libre de ciertas especificaciones en especial el tema de la conservación de la tortuga, si ustedes demuestran que sus actividades son compatibles y no causan un impacto negativo se puede modificar la subzona para beneficio y conveniencia de todos.

- Chepe comentó sobre las palabras del jurídico del taller del día de ayer en Holbox, estamos en el momento de preparar el banquete con todos los ingredientes para que cuando esté terminado todos podamos gozar de ese banquete, comentó también que las actividades de los pescadores son normalmente en el día mientras que el desove de la tortuga es por la noche, debemos plantear la propuesta en conjunto con luz maya.
- Ezequiel Antele comentó que él considera que no afectan a las tortugas, acepta de usar un tipo de malla que está autorizada para la pesca de sardinas.
- Lázaro Vicencio comentó que la zona no debe ser restringida, sugiere que los líderes de cada cooperativa deben llegar a un acuerdo y autorizar los permisos de las redes, comentó que hay compañeros que usan mallas pequeñas que sí pone en peligro a la especie, comentó que ya ha habido acuerdos anteriormente que no han sido respetados, no por parte de los pescadores son las autoridades del gobierno federal son quienes han fallado porque no dan la vigilancia adecuada, el documento no tiene validez, pide a sus compañeros hacer conciencia.
- José Francisco Novelo comentó que la zona en cuestión es su área de pesca, la conoce y sabe que no se perjudican larvas, ni peces pequeños. Julio Castillo les comentó sobre el tamaño de malla, la cual es un permiso por un año que sólo se usa de día. José de la Gala le pide a José Francisco que haga su propuesta por escrito de acuerdo a su experiencia.
- Pedro Ramos comentó que ellos como representantes de cooperativas desean tener acuerdos entre ellos y a su vez con la autoridad para conservar. Comentó que deben tomar el ejemplo de otras áreas donde antes tenían las riquezas que hoy tienen acá y hoy en día ya no las tienen.
- Edgardo Cocom comentó que debe quedar plasmado que las autoridades hagan su trabajo, que patrullen para detectar irregularidades, pide eliminar el millaje establecido como actividad no permitida.
- Cirilo Cruz comentó que la tortuga cada año de abril a mayo, propone que quede libre esa zona durante el resto del período de tiempo donde la tortuga desova, pidió a sus compañeros respetar el tipo de malla que en las reuniones queda establecida.
- José Luis Noh comentó que el estaría de acuerdo en aceptar esta actividad como no permitida si se justificara con un estudio técnico, propuso usar un tipo de malla específico.



- Ezequiel Anteale comentó que hay contradicciones entre sus compañeros en el número de malla porque la pesca es diferente.

## SP2 LAGUNA CONIL

### Comentarios relevantes:

- Lázaro Vicencio comentó sobre las actividades no permitidas número 7 y 9, pesca comercial y de consumo doméstico y turismo, respectivamente y les perjudica porque de acuerdo a su experiencia se invierte en pescar especímenes de alto valor, en especial en las sombras cubanas, comentó que su cooperativa es una de las 4 de la zona que tienen permiso para la captura de langosta, expresó que ve con malos ojos la prohibición de estas actividades, comentó que sus compañeros y él tienen el respeto y conocimiento de pescar langosta de la talla adecuada. Sugirió implementar mecanismos para subsistir, deberán ser reales y respetados. José de la Gala comentó que efectivamente se debe de aterrizarse y definir una modalidad más exacta de turismo para evitar confusión, les recomendó plasmar estas aportaciones y comentarios por escrito.
- Sabas Vicencio comentó que está de acuerdo con su compañero Lázaro Vicencio.
- Jacinto Polanco comentó que él como pescador aprovechan los meses de junio y julio porque son peces de paso como el robalo, considera que si un turista le pide pescar dos horas lo tendrá que llevar a otra zona más lejos lo que implica tiempo y combustible.
- Cirilo Cruz invitó a darse una vuelta por la zona para verificar lo que él y sus compañeros comentan.
- Chepe comentó que deben tener muchísimo cuidado porque le consta como ha impactado a una comunidad el regular una actividad que se ha hecho por tradición y cultura donde se ha puesto en riesgo una especie como el delfín que se enredan en las redes, tiene fotografías de los hechos, la semana pasada tuvo tres reportes de manatíes muertos, comentó que hay varias zonas como Vista Alegre que tiene muchos ejemplares de cocodrilos, tuvo un reporte de un cocodrilo muerto, se tienen evidencias, solicita a sus compañeros poner los pies en la tierra.
- Pedro Ramos comentó que el testimonio de Chepe es real y no lo esconden, él es pescador con red y anzuelo, si las autoridades actuaran como debe ser ellos respetarían los acuerdos que establecen para disminuir los casos que Chepe comenta.
- Valerio Domínguez pidió dar velocidad a la presentación.
- Ezequiel Anteale comentó que en la administración pasada se hizo un estudio donde sí se podía pescar con la malla adecuada, pidió a sus compañeros ponerse de acuerdo.
- Sabas Vicencio comentó que están a tiempo de ponerse de acuerdo y ponerse las pilas y hacer compromisos.



- Edgardo Cocom comentó que no se respetó el tiempo de los nortes para el robo lo están viendo las consecuencias, manifestó su desacuerdo en la actividad no permitida número 7.
- Teodoro comentó su preocupación sobre la restricción de ciertas áreas, pide no restringir la pesca porque les perjudica debido a que de eso viven.
- Orlando Ancona comentó que sobre la propuesta de echar redes en mes de mayo pide se respeten los acuerdos, comentó también que se puede hacer la pesca con cordel y es sustentable.
- Alberto Carbajal comentó que está iniciando el proyecto de invitar a compañeros de otras cooperativas de que las redes se prohíban rotundamente, ellos como cooperativas de escamas les afecta, sugirió tomar acuerdos y respetar los tiempos de norte, trabajar dos meses y descansar otros dos meses, están implementando la pesca de liberación con los turistas.
- Ezequiel Anteale comentó que sería conveniente hacer un plan de manejo donde se establezca seis meses de pesca, seis meses de descanso.
- Cheque comentó sobre el mapa de la zona en cuestión que la actividad de las trampas se debe definir, recalco en que este tema ya se había hablado y asentado acuerdos que no se cumplieron.
- Lázaro Vicencio comentó que los acuerdos no se han respetado y todos han fallado, pidió a los directivos de las cooperativas si quieren seguir pescando, se tiene que hacer un documento donde se comprometan a seguir los acuerdos fijados, sugirió decretar una veda de robo de 4 o 5 años, sería una manera de regular la pesca. Ernesto de CONANP comenta que dicho documento existe.
- Pedro Ramos comentó que de las 5 cooperativas existentes, desea se tome en cuenta la petición que considera que el beneficio sea mutuo.

### SP3. HUMEDALES COSTERO

#### Comentarios relevantes:

- Valentín Valerio pidió se especifique que tipos de pesca son los que están considerados como actividad no permitida, ya que considera que la pesca de liberación que se practica no hace daño alguno.
- Marivel Valero pidió de igual manera especificar qué tipo de turismo es el que no se permite. Ernesto de CONANP comentó que el término de turismo es muy amplio, se debe especificar que si es turismo de alto impacto está prohibido, el turismo de bajo impacto si puede ser actividad permitida.

### SUBZONAS DE APROVECHAMIENTO SUSTENTABLE DE LOS RECURSOS NATURALES:

#### SASRN 1. PORCIÓN MARINA Y BOCA DE LA LAGUNA CONIL

#### Comentarios relevantes:



- Ernesto de CONANP comentó sobre la actividad permitida número 5 deben ser legales. A su vez comentó sobre el taller del día de ayer Holbox los participantes sugirieron recorrer el límite de esta zona hasta Punta Pájaros.
- Lázaro Vicencio paso al frente para señalar en el barco las sombras y pidió que la franja se amplíe por lo menos hasta Punta Caracol.
- Alberto Carbajal comentó que hay sombras langosteras en esa zona, rentables y amigables con el ambiente.
- Ezequiel Valero comentó que desea que tomen en cuenta a su cooperativa escamera.
- Sabas Vicencio comentó que las sombras son un arte de pesca permitida. Julio Castillo pidió ponerse de acuerdo entre ellos y enviar sus observaciones por escrito.
- Lázaro Vicencio preguntó si la CONANP tiene algún plan para la captura de Pez León, si existe alguna remuneración por la pesca de ejemplares. Ernesto de CONANP comentó que si existen proyectos de captura de Pez León, como la fabricación especial de arpones con los cuales se van a capturar.
- Alberto Carbajal comentó sobre la invasión de los barcos del estado de Quintana Roo, sugiere proponer alguna medida para evitar la invasión del producto. Ernesto comentó que eso es competencia de SAGARPA que lo único que pueden hacer es denunciar y los invita a denunciar de igual manera.
- Lázaro Vicencio comentó que hará una propuesta sobre las invasiones.

## SASRN 2. NÚCLEOS URBANOS

### Comentarios relevantes:

- Ernesto de CONANP comentó que el turismo en la actividad no permitida número 6 es turismo de bajo impacto. También comentó que no es la CONANP quienes imponen las restricciones, es la ley, como la LGEEPA por ejemplo.
- Cheque comentó que hay una franja de terreno que fueron asignados y que sólo respetaron la zona federal, son zonas de manglares, se tiene que preveer porque se está causando un gran impacto. Ernesto de CONANP pidió considerar que Chiquila está en una zona de riesgo por estar sobre un humedal.

## SASRN 3. ISLA GRANDE

### Comentarios relevantes:

•

## SUBZONAS DE APROVECHAMIENTO SUSTENTABLE DE LOS ECOSISTEMAS:

### SASE 1. ECOSISTEMAS CONTINENTALES



Comentarios relevantes:

- Ernesto de CONANP comentó que con la ganadería y el uso de agroquímicos los cuales llegan al subsuelo y podrían impactar a la pesca.

4. El taller se dio por terminado a las 22:15 horas.



Seba R.C.

HEMIO

